

檔 號：IMT 0303
保存年限：5年

教育部 函

地址：10051臺北市中正區中山南路5號
傳 真：(02)2397-6778
聯絡人：朱旭華
電 話：(02)7736-5778

擬辦：

一、登載學校網頁公告周知。

秘書室 莊宗憲

受文者：國立暨南國際大學 二、將來文影送 衛保組 卓參。

102. 5. 14 代

三、文陳閱沒存。

發文日期：中華民國102年5月10日

約用 林玉枝 助理員

發文字號：臺教文(五)字第1020071229號

教授兼國際事務處 阮風姿 國際學生組組長

國立暨南國際大學 蘇玉龍 校長

速別：普通件

102. 5. 14

密等及解密條件或保密期限：

助理研究員 蔡成信 兼組長

附件：行政院衛生署「非本國籍且未具全民健康保險對象身分之H7N9流感感染者隔離治療費用支付」公告影本 (0071229A00_ATTCH1.pdf, 共1個電子檔案)

主旨：行政院衛生署公告「非本國籍且未具全民健康保險對象身分之H7N9流感感染者隔離治療費用支付」乙事，請週知貴校非本國籍學生，請 查照。

說明：

- 一、依據外交部本(102)年5月8日外研專字第10247515930號函辦理。
- 二、上揭公告略以，自本(102)年5月1日起，旨揭人員在臺倘經主管機關令隔離治療，我政府僅支應隔離期間之隔離病房費、H7N9流感病毒檢驗費、流感抗病毒藥劑費及膳食費以利維護防疫安全及居民健康，至其餘醫療費用，則由病人自行負擔。
- 三、檢附旨揭公告之中、英文影本各乙份，相關資訊可至衛生署疾病管制局網站(www.cdc.gov.tw)之「訊息公告」欄位下載，該局另設有免付費電話0800-001-922供外界查詢防治H7N9流感訊息。

正本：各公私立大專校院

副本：外交部、行政院衛生署、本部綜合規劃司、高等教育司、技術及職業教育司、國際及兩岸教育司

102/05/10
10:46:41



裝

訂

線



2008年10月10日
2008年10月10日
2008年10月10日

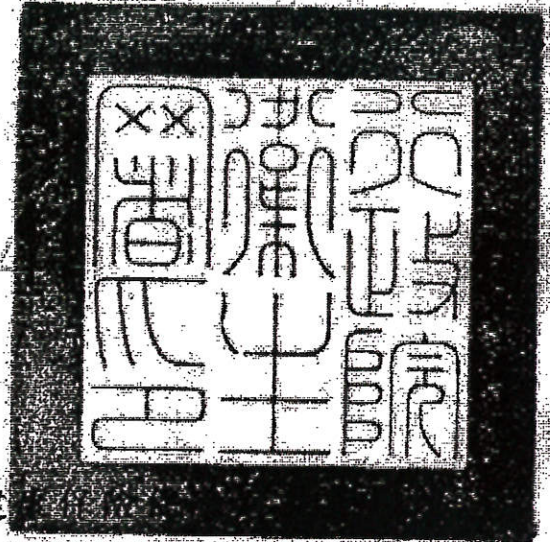


檔 號：
保存年限：

行政院衛生署 公告

發文日期：中華民國102年4月30日
發文字號：署授疾字第1020100575號
附件：

MOFA 44



主旨：公告「非本國籍且未具全民健康保險
H7N9流感感染者隔離治療費用支付」措施，並自102年5
月1日起至H7N9流感中央流行疫情指揮中心解散日止。

依據：傳染病防治法第44條及第53條規定。

公告事項：

- 一、自102年5月1日起，經主管機關令隔離治療之旨揭人員，其隔離期間之隔離病房費、H7N9流感病毒檢驗費、流感抗病毒藥劑費及膳食費，由中央主管機關支應，以利維護防疫安全及國人健康。
- 二、其餘醫療費用，由病人自行負擔，不適用傳染病防治法第44條第3項及其施行細則第10條第1項之規定。

署長邱文達 446



Beginning May 1, 2013, Government to cover medical costs associated with H7N9 flu, including isolation ward charges, viral test fees, medicine costs and meals, for foreign nationals who are not covered by National Health Insurance and found to have contracted the disease by health authority, while all other medical costs are the patient's own responsibility (2013-05-01)

In response to the ongoing H7N9 influenza outbreaks, the Central Epidemic Command Center (CECC) for H7N9 influenza held the 7th meeting on April 30, 2013 to discuss the response measures and strategies implemented by each department. CECC announced that starting May 1, 2013, the competent authority will cover the healthcare costs associated with H7N9 influenza, including isolation ward charges, viral test fees, medicine costs and meals, for foreign nationals who are not covered by National Health Insurance and found to have contracted the disease by health authority. All other medical costs are the patient's own responsibility.

To prevent the transmission of H7N9 influenza, the Taiwan Centers for Disease Control (Taiwan CDC) has designed "Travel Health Notice for Avian Influenza A (H7N9)" for distribution to passengers taking cross-strait direct flights between China and Taiwan to remind travelers to prepare personal protection products, take heed of signs and symptoms of illness, and provide travelers with ways to seek health consultations locally in order to facilitate close monitoring of suspected H7N9 cases and activation of relevant prevention measures. The Tourism Bureau, Ministry of Transportation and Communications has requested tour guides of tour groups from China, travel agencies and accommodation providers to prepare clinical thermometers and masks for tour group members as well as assist any tour group member with fever to seek medical attention and report the case through the toll-free Communicable Disease Reporting and Care Hotline, 1922. In addition, the Tourism Bureau has also notified travel agencies planning and arranging self-guided tours for customers in China to help distribute "Travel Health Notice: H7N9 Influenza for Individual Traveler" to remind travelers visiting Taiwan to manage their own health accordingly.

At the time of writing, officials from the China Center for Disease Control and Prevention (China CDC) have confirmed a total of 126 cases of human infections with the avian influenza A(H7N9) virus, including 25 deaths, have occurred in Shanghai (33, including 13 deaths), Jiangsu Province (27, including 5 deaths), Zhejiang Province (46, including 6 deaths), Anhui



Province (4, including 1 death), Beijing (1), Henan Province (4), Shandong Province (2), Jiangxi Province (5), Fujian Province (3), and Hunan Province (1).

Between 8am on April 29 and 8am on April 30, 2013, Taiwan CDC received reports of 27 suspected cases from the healthcare provider. As of now, the test results for 16 cases are still pending and the possibility of H7N9 infection in the remaining classes has been ruled out (3 were tested positive for H1N1 and the rest were negative for influenza viruses).

For more information, please call the toll-free Communicable Disease Reporting and Care Hotline, 1922, or 0800-001922 if calling from a cell phone, or visit the Taiwan CDC's website at <http://www.cdc.gov.tw>.

